

藍吉富 主編

大藏經補編

(19)

華宇出版社



大藏經補編 19

(全三十六冊)

主 編：藍 吉 富

出版者：華宇出版社

發行人：朱 蔣 元

社 址：台北縣中和市景平路二五九巷二四號二樓

電 話：(〇二)九四二六六七四・二四七七三七二

定 價：新台幣五四〇〇元(全套三十六冊)

(郵運費另計)

郵政劃撥：〇〇一七六二五—三號朱蔣元帳戶

版權所有
請勿翻印

佛 曆 二 五 二 八 年 十 月 初 版
行政院新聞局登記證局版台業字第一五二四號

禪林象器箋

無著道忠撰

編輯說明

本書是日本臨濟宗僧人無着道忠（1653—1744）以中文編寫的禪宗大辭典。內容主要是對「百丈清規」以下之各種「清規」用語的解說。因此，也可以視為禪宗寺院制度的百科全書。

全書分爲二十九類，始於第一類區界門，終於第二十九類錢財門。每類所收的辭彙，少則十餘條，多則二百餘條，總共解說了一千七百二十四條禪門術語。解說的方式，大抵以引用古書爲主，間亦加上作者的按語。因此史料價值甚高。所引用的書，包含經律論及註疏、漢土撰述、僧史、禪史、傳、行狀、禪集、清規、禪宗語錄、禪門文集等內典四八部以及經史子集等類外典二八六部。從引書數目之龐大，也可見此書對研究禪宗制度的人而言，不但相當實用，而且可信度也很高。

我國元明以來，隨着全體佛教的衰落，禪宗也不復見唐宋時代的光輝。加上禪淨調和的趨勢，乃使純粹禪宗的制度，逐漸爲世人所遺忘。近世以來，熟悉禪門典故的人，尤少之又少。因此，本書的刊行，實寓有「禮失而求諸野」的意義，藉着二百餘年前日本僧人的這部著作，讓我們可以再重溫古代禪宗叢林的舊夢，翻閱此書，乃使唐宋時代的禪門景象，宛若在眼前。

編者無着道忠，日本但馬國（今兵庫縣）人，別號照冰堂、葆雨堂。八歲時投京都妙心寺龍華院，依止竺印禪師。十二歲時剃染。十六歲膺「藏主」之職，擔任大藏經的書寫工作。兩年後，赴紀州吹上寺，

謁逸堂禪師，聽講「碧岩錄」。尋赴越前（今福井縣）大安寺參訪默印禪師。此後遍學「職原抄」，和歌等內外學。旋有感而廢世學，一意鑽研宗乘。並遊方各地，歷參名德，且從事綿延不絕的著述工作。卒年九十二歲。

道忠一生博學多聞，著作等身。除本書外，另撰有「勅修清規左觚」、「維摩經切脈」、「虛堂錄犁耕」、「禪籍書類」、「禪林句集辨苗」等書，共計一八〇種，六六一卷。

中猶隱忍可任全身任佛不
 做不許此聲聲中宛今古空
 表刻眉真意猶索元意肯元不
 傲泉窮食結富青眼年過對面
 白髮如新又言曾排拂柳枝
 淨地幸無點埃揚塵
 字保金五仲春

自題

三任五法山九節道心無著



相頂師禪忠道著無

釋林象器笈序

五葉結果之後，襲承祖胤者多，附居律宗而已。
笑百丈和尚創意，而設禪居，震耀儀容，規矩以
謀，令法久住，乃親有師徒焉，有堂舍焉，有禮則
焉，有器服焉，以義定名，論云：語於名轉名，於義
轉^{此上}名義既概矣，須是紬繹其義而發明其名，
也。志願家有志于茲，犬凡情，歎儒典諸子歷史，
詩文小說目之所及，意之所詣，遠蒐近羅，或

斜陽或挑殘燈，多累歲月，稍覺無遺漏焉，且
簡而趣其彙，以釋林象器笈矣。曷曰見乃謂之，
象形，乃謂之悉，如今所謂象器者，名義之所競
越也。

寬保元年辛酉秋九月 日

禧雨堂主八十九翁蓮也無著題



禪林象器箋序

五葉結果之後。稟承祖胤者。多附居律寺而已矣。百丈和尚。創
意而設禪居。震耀儀表。規矩以謀。令法久住。乃覩有師徒焉。有
堂舍焉。有禮則焉。有器服焉。以義定名。論云。語於名。轉名於義。
轉此止名義既概矣。須是紬繹其義。而發明其名也。忠顓蒙有志
于茲。大凡佛教儒典。諸子歷史。詩文小說。目之所及。意之所詣。
遠蒐近羅。或對斜陽。或挑殘燈。多累歲月。稍覺無遺漏焉。且輟

簡。而題其槩。以禪林象器箋矣。易曰。見乃謂之象。形乃謂之器。如今所謂象器者。名義之所競趣也。

寬保元年辛酉秋九月 日

葆雨堂主八十九翁道忠無著題

禪林象器箋

神京妙心龍華沙憊道忠無著甫輯

第一類區界門

●叢林

智度論云。僧伽秦言衆。多比丘一處和合。是名僧伽。譬如大樹叢聚。是名爲林。一一樹不名爲林。除一一樹亦無林。如是。一一比丘不名爲僧。除一一比丘亦無僧。諸比丘和合。故名僧。祖庭事苑云。梵語貧婆那。此云叢林。大論云。如二上。又大莊嚴論云。如是衆僧者。乃是勝智之叢林。一切諸善行運集在其中。又雜阿含二十五。佛告阿難。汝遙見彼青色叢林否。唯然已見。是處名曰優留曼茶山。如來滅後百歲。有商人子名優波掘多。

當作佛事。教授師中。最爲第一。卽四祖優波鞠多。梵音。楚夏爾。以祖師居之。今禪庭稱叢林也。

忠曰。優留曼茶山在摩倫羅國。見雜阿含。又以優波鞠多所居青色叢林。今禪庭稱叢林者。睦菴附會也。固無根據矣。

寶積經菩薩見實會云。過去有王名曰尼彌。了達諸法。如法爲王。至三十三天欲得見彼尼彌王。帝釋天主卽告御臣名摩多黎。莊嚴千馬寶車。往閻浮提。鞞提呵國迎尼彌王。至爾時摩多黎又復將王到須彌頂。爾時尼彌王遙見青茂叢林。告摩多黎言。彼林定是不顛倒衆生所居之處。摩多黎言。大王。此是忉利諸天善法之堂。宋高僧傳石霜諸禪師傳云。諸得石霜山。便議終。

焉之志。云堂中老宿長坐不臥。屹若樞杌。天下謂之石霜枯木衆是也。南方謂之叢林者。翻禪那爲功德叢林也。

大乘義章云。禪者。是其中國之言。此驛名爲思惟修習。亦云功德叢林。乃功德叢林者。從果爲名。智慧神通。四無量等。是其功德衆德積聚。說爲叢林。定能生之因。從果目。是故說爲功德叢林。

中峯本禪師東語西話云。世稱叢林者。蓋取喻於草木也。法道之所寄。材器之所從出焉。然草木培植則豐。沾濡則榮。霜雪則彫。斧斤則敗。叢林以無上大。道爲培植。以慈悲喜捨爲沾濡。以偷安利養爲霜雪。以貪欲瞋恚爲斧斤。主叢林者。不諳其培植之道。沾濡之理。則草木病矣。况偷安利養之霜雪。貪欲瞋恚之斧斤。時時斫伐。而殞穫之。故其草木區萌芽蘖。猶不暇而欲望叢林之盛。材器之萃。難矣哉。

聯燈會要。智門光祚禪師章云。示衆云。汝等諸人。

橫擔拄杖。出一叢林。入一叢林。備道叢林有幾種。或有栴檀叢林。栴檀圍繞。或有荆棘叢林。荆棘圍繞。或有荊棘叢林。栴檀圍繞。或有栴檀叢林。荊棘圍繞。只如四種叢林。是汝諸人在阿那箇叢林裏。安身立命。若無安身立命處。虛踏破草鞋。閻羅王徵徧草鞋錢。有日在。

忠按四種叢林。出智度論說。彼荆棘作伊蘭。智度論云。如栴檀譬喻經中說。有栴檀林。伊蘭圍之。有伊蘭林。栴檀圍之。有栴檀。栴檀以爲叢林。有伊蘭。伊蘭自相圍遶。佛諸阿羅漢。亦復如是。佛住善法解脫中。諸阿羅漢。亦住善法解脫中。住法相應。眷屬莊嚴。佛以大衆圍遶。如須彌山王。十寶山圍遶。如白香象王。白香象圍遶。如師子王。師子衆圍遶。佛亦如是。佛爲世間無上福田。與諸弟子圍遶共住。

華嚴經淨行品云。若見叢林。當願衆生。諸天及人所應敬禮。

白河燕談普通廣釋釋門歸敬儀南山增輝記行事鈔
資持記業疏濟緣記釋門章服儀憲法記
六物圖宗覺纂註南山教誠律儀出要律儀義淨受用三水要行法
沙彌律儀

僧

史漢和

付法藏因緣傳求法高僧傳梁高僧傳唐高僧傳宋高僧傳
六學僧傳釋門正統佛祖統記編年通論佛祖通載
釋氏資鑑釋氏通紀釋氏通鑑華嚴傳記稽古畧
神僧傳僧祥法華傳記僧史畧佛法金湯編元亨釋書

禪

史

傳燈錄傳燈一山解廣燈錄續燈錄聯燈會要
普燈錄五燈會元五燈嚴統續傳燈錄增續傳燈錄
禪林僧寶傳補僧寶傳僧寶正續傳大光明藏正宗贊
聖一年譜延寶傳燈錄最澄將來六祖傳繼燈錄

傳

行狀

馬鳴菩薩傳慈恩玄奘傳西巖慧行狀北磻簡行狀斷橋倫行狀
破菴先行狀南堂欲行道記虛堂愚行狀古林茂行狀高麗普覺國尊碑銘
永平道元行狀約翁儉塔銘佛國高峯行狀愚中及年譜鹽山拔隊行錄
海藏虎關紀年錄一休順(純乎)年譜建長蘭溪隆行狀大慧杲年譜

禪

集

宗鏡錄	冥樞	要	夢善同歸集	頓悟要門論	圓悟心要
佛果擊節錄	碧巖集	大慧正法眼藏	從容錄	拈八方珠玉集	
永平正法眼藏	五位顯訣	榮西興禪護國論	和泥合水	夢中問答集	
達磨觀心論	宗門統要	宗門統要續集	禪林類聚	羣玉集	
馮山警策	慈覺龜鏡文	緇門警訓	禪林寶訓	禪林寶訓音義	
禪關策進	林間錄	人天寶鑑	大慧武庫	雪堂拾遺錄	
雲臥紀談	羅湖野錄	叢林盛事	枯崖漫錄	山菴雜錄	
護法論	明教廣原教	雲外嗣法論	空谷尚直編	雲棲正訛集	
雲棲山房雜錄	竹窓二筆	竹窓三筆	紙衣謄	無住雜談集	
瑩山坐禪用心記	義堂日工集	臥雲日件錄	臥雲夢語集	澄或前聞記	
雲章十佛科圖	宗門雜錄	祖庭事苑	禪林方語	大明錄	
竺仙續叢林公論					
禪門規式	古清規楊億序	禪苑清規	校定清規	恣公清規	
備用清規	敕修清規	敕修清規雲桃解	日用清規	日用軌範	
幻住菴清規	大鑑清規	大鑑小清規	竺仙小清規	村寺清規	
永平清規	瑩山清規	東漸畧清規	清畧要錄	倉清規	
南禪規式	天龍年中行事	東福入寺記	東福清規	尊正規	
黃檗清規	教苑清規	律苑事規	大心修祭說	費隱兩序須知	
禪錄					

禪	鏡	無	恕	丹	中	高	南	北	曹	普	應	東	圓	晦	法	葉	大	臨	六
居	堂	學	中	霞	峯	峯	堂	碕	源	菴	菴	山	悟	堂	華	縣	隋	濟	祖
附	圓	元	愠	淳	雜	妙	欲	簡	生	肅	華	空	勤	祖	舉	省	真	立	法
錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	寶
明	古	無	石	斷	橫	中	無	物	癡	慈	密	虎	佛	黃	汾	首	智	曹	馬
極	林	學	屋	橋	川	峯	門	初	絕	受	菴	丘	眼	龍	陽	山	門	山	祖
俊	茂	支	琪	倫	琪	本	開	觀	冲	深	傑	隆	遠	死	昭	念	祚	寂	一
錄	錄	那	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	心	錄	錄	錄	錄	禪
焰	古	約	梅	元	永	中	蒙	希	石	大	松	開	大	雲	楊	石	雪	雪	南
慧	林	翁	山	叟	覺	峯	山	叟	菴	川	源	福	慧	峯	岐	門	資	峯	泉
語	拾	儉	歷	端	晚	山	房	疊	濟	岳	寧	寧	呆	悅	會	慈	資	存	願
要	遺	錄	然	錄	錄	夜	錄	廣	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	照	顯	錄	語
隱	竺	大	蘭	笑	東	中	虛	月	晦	介	破	別	大	圓	白	興	保	雲	趙
元	仙	休	溪	隱	山	峯	堂	江	菴	石	菴	峯	慧	照	雲	化	寧	門	州
琦	仙	念	隆	訴	外	東	恩	印	光	朋	先	印	普	本	端	焚	勇	偃	諗
錄	錄	錄	錄	錄	集	語	錄	錄	狀	錄	錄	錄	說	別	禪	錄	錄	錄	錄
夢	清	東	大	龍	長	天	雪	石	西	偃	無	別	大	真	五	芙	神	立	睦
窓	拙	明	覺	源	翁	如	巖	溪	巖	溪	準	峯	慧	淨	祖	蓉	鼎	沙	州
石	澄	日	拾	清	淨	則	欽	月	慧	聞	範	雲	法	文	演	楷	謹	備	蹤
錄	錄	錄	遺	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	錄	語	錄	錄	錄	錄	廣	錄

虎關十禪支錄 夢巖應錄 南浦明錄 宗峯超錄 大明月菴光錄
奧山無文選錄 桂林建仁錄 寂室光錄 中巖月錄 靈山業識圖
天境無規矩 義堂信錄 空谷應錄 東谷普說 東陽無孔笛
善慧大士錄 麗居士錄 如居士錄

禪文 教儒附

證道歌竺原註 雪竇祖英集 禪月集 黃龍書尺文 字 禪
鐔津文集 大慧書 東山外集 東林雲門菴頌古 北礪文集
北礪詩集 北礪續集 橘洲文集 印 竺仙來來禪子集 竺仙東度語
蒲室集 物初牘語 無文 竺仙來來禪子集 竺仙東度語
竺仙天柱集 竺仙宗門千字文 居頂圓菴集 竺仙疑問 中峯擬寒山詩
永覺禪餘內集 永覺禪餘外集 永覺續線言 虎關濟北集 禪儀外文序
夢巖早霖集 石城遺寶 別源南游集 別源東歸集 東海一漚集
義堂空華集 愚中卮餘集 彥龍半陶集 水拙文集 諸祖偈頌
江湖風月集 雜毒海 貞和集 諸偈類要 因師集賢錄
三隱詩集 拾得錄 宋景濂護法錄 黃潛百丈山師表閣記 孤山閒居編
雪廬彙金玉編

外典

經

易經註疏 尚書詩 經毛詩註疏 爾雅註疏

周禮周禮記禮記註疏論語論語註疏孝經授神契

史

左傳左傳杜預註左傳林堯叟註公羊傳國語

戰國策史記前漢書後漢書三國志

三國志演義晉書魏書南齊書梁書

隋書舊唐書新唐書五代史補

南唐書宋史東都事畧元史明通紀集畧

通鑑綱目通鑑綱目集覽續通鑑綱目十八史畧遼史

隋史遺文忠義水滸傳鄭所南大義畧敘醉苦提路史

宋志傳岳珂程史

子

列子莊子淮南子空同子文中子

集

後漢崔駰集駱丞文集杜工部集李太白詩集韓昌黎集

柳河東集白氏文集歐陽文忠公集山谷詩集參寥詩集

東坡全集東坡詩集秦少游淮海集王梅溪集陳后山詩集

陸放翁詩集渭南文集宋濂潛溪集袁中郎文集天隱篤溪牧潛集

楊誠齋江湖集楊誠齋江東集文苑英華白玉蟾集文選六臣註

文體明辨翰墨大全唐詩選三體詩聯珠詩格